2026/733

2026.4.1.

A TANÁCS (EU) 2026/733 HATÁROZATA

(2026. március 19.)

a vándorló, vadon élő állatfajok védelméről szóló egyezmény Felei Konferenciájának tizenötödik ülésén a Felektől származó, az egyezmény függelékeinek módosítására irányuló javaslatok tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 192. cikke (1) bekezdésére, összefüggésben 218. cikkének (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) A vándorló, vadon élő állatfajok védelméről szóló egyezményt (a továbbiakban: az egyezmény) az Unió a 82/461/EGK tanácsi határozat [1] révén megkötötte, és az egyezmény 1983. november 1-jén hatályba lépett.

(2) Az egyezmény XI. cikke szerint az egyezmény Feleinek Konferenciája (a továbbiakban: a Felek Konferenciája) határozatokat fogadhat el az egyezmény függelékeinek módosítása céljából.

(3) A Felek Konferenciája a 2026. márciusi tizenötödik ülésén az egyezmény függelékeinek módosítására irányuló határozatokat tervez elfogadni a következőkre vonatkozó javaslatok alapján: az *Acinonyx jubatus* zimbabwei populációi, *Hyaena hyaena, Pteronura brasiliensis, Pterodroma baraui, Pterodroma cervicalis occulta, Pterodroma hasitata, Pterodroma madeira, Pterodroma magentae, Pterodroma incerta, Pseudobulweria macgillivrayi, Pseudobulweria aterrima, Pseudobulweria becki, Numenius phaeopus hudsonicus, Limosa haemastica, Tringa flavipes, Alopias pelagicus, Alopias superciliosus, Alopias vulpinus, Sphyrna lewini,* és *Sphyrna mokarran* fajoknak az egyezmény I. függelékébe való felvétele; a *Cervus elaphus yarkandensis* fajnak az egyezmény I. függelékéből való törlése (a *Cervus elaphus yarkandensis* fajnak a II. függelékben való megtartása mellett); valamint az *Acinonyx jubatus* zimbabwei populációi, *Hyaena hyaena, Pteronura brasiliensis, Pterodroma leucoptera* ausztráliai és új-kaledóniai populációi, *Pterodroma brevipes, Pterodroma defilippiana, Pterodroma longirostris, Pterodroma cookii cookii, Pterodroma cookii orientalis, Pterodroma pycrofti, Pterodroma axillaris, Pterodroma neglecta juana, Pterodroma arminjoniana, Pterodroma alba, Pterodroma cervicalis cervicalis, Pterodroma externa, Pterodroma feae, Pterodroma deserta, Ardenna carneipes, Pseudobulweria rostrata, Bubo scandiacus, Sporophila iberaensis, Mustelus schmitti, Squatina guggenheim, Pseudoplatystoma corruscans* fajoknak az egyezmény II. függelékébe való felvétele.

(4) Helyénvaló meghatározni a részes felek konferenciájának az ülésén az Unió által képviselendő álláspontot, mivel az egyezmény függelékeit módosító határozatok kötelező érvényűek lesznek az Unióra nézve.

(5) Indokolt, hogy az Unió a *Cervus elaphus yarkandensis* fajra vonatkozó javaslat kivételével az összes fent említett javaslatot támogassa, mivel azok tudományosan megalapozottak, és összhangban vannak az Uniónak az ENSZ Biológiai Sokféleség Egyezménye 5. cikke szerinti, a biológiai sokféleség védelmére irányuló nemzetközi együttműködésre vonatkozó kötelezettségvállalásával, valamint a Felek Konferenciáján meghozott határozatokkal.

(6) Indokolt, hogy az Unió ne támogassa a *Cervus elaphus yarkandensis* fajra vonatkozó javaslatot, mivel az egyezmény III. cikkének (3) bekezdésében megállapított kritériumok nem teljesülnek.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

[1] A Tanács 82/461/EGK határozata (1982. június 24.) a vándorló, vadon élő állatfajok védelméről szóló egyezmény megkötéséről (HL L 210., 1982.7.19., 10. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1982/461/oj).

1. cikk

A vándorló, vadon élő állatfajok védelméről szóló egyezmény (a továbbiakban: az egyezmény) Felei Konferenciájának tizenötödik ülésén az Unió által képviselendő álláspont a következő:

a) támogatni kell a következő fajoknak és alfajoknak az egyezmény I. függelékébe való felvételét:

— az *Acinonyx jubatus* zimbabwei populációi,

— *Hyaena hyaena,*

— *Pteronura brasiliensis,*

— *Pterodroma baraui,*

— *Pterodroma cervicalis occulta,*

— *Pterodroma hasitata,*

— *Pterodroma madeira,*

— *Pterodroma magentae,*

— *Pterodroma incerta,*

— *Pseudobulweria macgillivrayi,*

— *Pseudobulweria aterrima,*

— *Pseudobulweria becki,*

— *Numenius phaeopus hudsonicus,*

— *Limosa haemastica,*

— *Tringa flavipes,*

— *Alopias pelagicus,*

— *Alopias superciliosus,*

— *Alopias vulpinus,*

— *Sphyrna lewini,*

— *Sphyrna mokarran;*

b) nem kell támogatni a *Cervus elaphus yarkandensis* fajnak az egyezmény I. függelékéből való törlését, mivel az egyezmény III. cikkének (3) bekezdésében megállapított kritériumok nem teljesülnek;

c) támogatni kell a következő fajoknak az egyezmény II. függelékébe való felvételét:

— az *Acinonyx jubatus* zimbabwei populációi,

— *Hyaena hyaena,*

— *Pteronura brasiliensis,*

— a *Pterodroma leucoptera* ausztráliai és új-kaledóniai populációi,

— *Pterodroma brevipes,*

— *Pterodroma defilippiana,*

— *Pterodroma longirostris,*

— *Pterodroma cookii cookii,*

— *Pterodroma cookii orientalis,*

— *Pterodroma pycrofti,*

— *Pterodroma axillaris,*

— *Pterodroma neglecta juana,*

— *Pterodroma arminjoniana,*

— *Pterodroma alba,*

— *Pterodroma cervicalis cervicalis,*

— *Pterodroma externa,*

— *Pterodroma feae,*

— *Pterodroma deserta,*

— *Ardenna carneipes,*

— *Pseudobulweria rostrata,*

— *Bubo scandiacus,*

— *Sporophila iberaensis,*

— *Mustelus schmitti,*

— *Squatina guggenheim,*

— *Pseudoplatystoma corruscans.*

2. cikk

Az 1. cikkben említett álláspont pontosításáról a Felek Konferenciájának tizenötödik ülésén bekövetkező fejlemények fényében, vagy amennyiben az 1. cikkben említett álláspontra vélhetően kihatnak az e határozat elfogadását követően előterjesztett új tudományos vagy technikai információk, a helyszíni koordinációs megbeszélések keretében, a Tanács további határozata nélkül meg lehet állapodni.

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2026. március 19-én.

a Tanács részéről

az elnök

M. RAOUNA